The 2016 Conference of the
North American Chapter of the
Association for Computational Linguistics:
Human Language Technologies

Proceedings of the Demonstrations Session

June 12-17, 2016
San Diego, California, USA
Introduction

Welcome to the Demonstrations Session of NAACL HLT 2016 in San Diego.

The demonstrations session is an opportunity for researchers and developers to present their systems and programs related to natural language processing. We were fortunate to receive 32 outstanding papers, of which we accepted 20.

These systems will be displayed during the poster session on Monday and Tuesday of the conference.
Organizers:

John DeNero, University of California Berkeley
Mark Finlayson, Florida International University
Sravana Reddy, Wellesley College

Program Committee:

Željko Agić, University of Copenhagen
Omar Alonso, Microsoft Research
Tyler Baldwin, IBM Research
Keith Carlson, Dartmouth College
Jinho Choi, Emory University
Montse Cuadros Oller, Vicomtech-IK4
Thierry Declerck, German Research Center for Artificial Intelligence (DFK)
John DeNero, University of California Berkeley
Karthik Dinakar, MIT Media Lab
Mark Finlayson, Florida International University
Catherine Havasi, Luminoso
Brigitte Krenn, Austrian Research Institute for Artificial Intelligence (OFAI)
Finley Lacatusu, Language Computer Corporation
Changsong Liu, Michigan State University
Marie-Jean Meurs, University of Quebec in Montreal
Eni Mustafaraj, Wellesley College
Tsuyoshi Okita, Dublin City University
Petya Osenova, Sofia University
Arzucan Özgür, Bogazici University
Stelios Piperidis, Institute for Language and Speech Processing
Matt Post, Johns Hopkins University
Sravana Reddy, Wellesley College
Kirk Roberts, University of Texas at Dallas
Masoud Rouhizadeh, Oregon Health and Science University
Ivan Vladimir Meza Ruiz, National Autonomous University of Mexico
Irene Russo, Italian National Research Council
Sebastian Sulger, University of Konstanz
Le Sun, Chinese Academy of Sciences
Maarten van Gompel, Radboud University Nijmegen
Marc Vilain, MITRE
Xuchen Yao, kitt.ai
Liang-Chih Yu, Yuan Ze University
### Table of Contents

rstWeb - A Browser-based Annotation Interface for Rhetorical Structure Theory and Discourse Relations  
Amir Zeldes ................................................................. 1

Instant Feedback for Increasing the Presence of Solutions in Peer Reviews  
Huy Nguyen, Wenting Xiong and Diane Litman ........................................ 6

Farasa: A Fast and Furious Segmenter for Arabic  
Ahmed Abdelali, Kareem Darwish, Nadir Durrani and Hamdy Mubarak .......... 11

iAppraise: A Manual Machine Translation Evaluation Environment Supporting Eye-tracking  
Ahmed Abdelali, Nadir Durrani and Francisco Guzmán ............................. 17

Linguistica 5: Unsupervised Learning of Linguistic Structure  
Jackson Lee and John Goldsmith .................................................. 22

TransRead: Designing a Bilingual Reading Experience with Machine Translation Technologies  
François Yvon, Yong Xu, Marianna Apidianaki, Clément Pillias and Pierre Cubaud .... 27

New Dimensions in Testimony Demonstration  
Ron Artstein, Alesia Gainer, Kallirroi Georgila, Anton Leuski, Ari Shapiro and David Traum . 32

ArgRewrite: A Web-based Revision Assistant for Argumentative Writings  
Fan Zhang, Rebecca Hwa, Diane Litman and Homa B. Hashemi ..................... 37

Scaling Up Word Clustering  
Jon Dehdari, Liling Tan and Josef van Genabith ................................... 42

Task Completion Platform: A self-serve multi-domain goal oriented dialogue platform  
Paul Crook, Alex Marin, Vipul Agarwal, Khushboo Aggarwal, Tasos Anastasakos, Ravi Bikkula,  
Daniel Boies, Asli Celikyilmaz, Senthilkumar Chandramohan, Zhaleh Feizollahi, Roman Holenstein,  
Minwoo Jeong, Omar Khan, Young-Bum Kim, Elizabeth Krawczyk, Xiaohu Liu, Danko Panic, Vasilii Radostev,  
Nikhil Ramesh, Jean-Phillipe Robichaud, Alexandre Rochette, Logan Stromberg and Ruhi Sarikaya. .................. 47

Illinois Math Solver: Math Reasoning on the Web  
Subhro Roy and Dan Roth ....................................................... 52

LingoTurk: managing crowdsourced tasks for psycholinguistics  
Florian Pusse, Asad Sayeed and Vera Demberg .................................... 57

Sentential Paraphrasing as Black-Box Machine Translation  
Courtney Napoles, Chris Callison-Burch and Matt Post ............................ 62
A Tag-based English Math Word Problem Solver with Understanding, Reasoning and Explanation
Chao-Chun Liang, Kuang-Yi Hsu, Chien-Tsung Huang, Chung-Min Li, Shen-Yu Miao and Keh-Yih Su ................................................................. 67

Cross-media Event Extraction and Recommendation
Di Lu, Clare Voss, Fangbo Tao, Xiang Ren, Rachel Guan, Rostyslav Korolov, Tongtao Zhang, Dongang Wang, Hongzhi Li, Taylor Cassidy, Heng Ji, Shih-fu Chang, Jiawei Han, William Wallace, James Hendler, Mei Si and Lance Kaplan .................................................. 72

SODA: Service Oriented Domain Adaptation Architecture for Microblog Categorization
Himanshu Sharad Bhatt, Sandipan Dandapat, Peddamuthu Balaji, Shourya Roy, Sharmistha Jat and Deepali Semwal .......................................................... 77

Lecture Translator - Speech translation framework for simultaneous lecture translation
Markus Müller, Thai Son Nguyen, Jan Niehues, Eunah Cho, Bastian Krüger, Thanh-Le Ha, Kevin Kilgour, Matthias Sperber, Mohammed Mediani, Sebastian Stüker and Alex Waibel .................. 82

Zara The Supergirl: An Empathetic Personality Recognition System
Pascale Fung, Anik Dey, Farhad Bin Siddique, Ruixi Lin, Yang Yang, Yan Wan and Ho Yin Ricky Chan ............................................................... 87

Kathaa: A Visual Programming Framework for NLP Applications
Sharada Prasanna Mohanty, Nehal J Wani, Manish Srivastava and Dipti Misra Sharma ....... 92

“Why Should I Trust You?”: Explaining the Predictions of Any Classifier
Marco Ribeiro, Sameer Singh and Carlos Guestrin ........................................... 97
Conference Program

June 13, 2016 (Monday)

rstWeb - A Browser-based Annotation Interface for Rhetorical Structure Theory and Discourse Relations
Amir Zeldes

Instant Feedback for Increasing the Presence of Solutions in Peer Reviews
Huy Nguyen, Wenting Xiong and Diane Litman

Farasa: A Fast and Furious Segmenter for Arabic
Ahmed Abdelali, Kareem Darwish, Nadir Durrani and Hamdy Mubarak

iAppraise: A Manual Machine Translation Evaluation Environment Supporting Eye-tracking
Ahmed Abdelali, Nadir Durrani and Francisco Guzmán

Linguistica 5: Unsupervised Learning of Linguistic Structure
Jackson Lee and John Goldsmith

TransRead: Designing a Bilingual Reading Experience with Machine Translation Technologies
François Yvon, Yong Xu, Marianna Apidianaki, Clément Pillias and Pierre Cubaud

New Dimensions in Testimony Demonstration
Ron Artstein, Alesia Gainer, Kallirroi Georgila, Anton Leuski, Ari Shapiro and David Traum

ArgRewrite: A Web-based Revision Assistant for Argumentative Writings
Fan Zhang, Rebecca Hwa, Diane Litman and Homa B. Hashemi

Scaling Up Word Clustering
Jon Dehdari, Liling Tan and Josef van Genabith

Task Completion Platform: A self-serve multi-domain goal oriented dialogue platform
Paul Crook, Alex Marin, Vipul Agarwal, Khushboo Aggarwal, Tasos Anastasakos, Ravi Bikkula, Daniel Boies, Asli Celikyilmaz, Senthilkumar Chandramohan, Zhaleh Feizollahi, Roman Holenstein, Minwoo Jeong, Omar Khan, Young-Bum Kim, Elizabeth Krawczyk, Xiaohu Liu, Danko Panic, Vasilyi Radostev, Nikhil Ramesh, Jean-Phillipe Robichaud, Alexandre Rochette, Logan Stromberg and Ruhi Sarikaya
June 14, 2016 (Tuesday)

*Illinois Math Solver: Math Reasoning on the Web*
Subhro Roy and Dan Roth

*LingoTurk: managing crowdsourced tasks for psycholinguistics*
Florian Pusse, Asad Sayeed and Vera Demberg

*Sentential Paraphrasing as Black-Box Machine Translation*
Courtney Napoles, Chris Callison-Burch and Matt Post

*A Tag-based English Math Word Problem Solver with Understanding, Reasoning and Explanation*
Chao-Chun Liang, Kuang-Yi Hsu, Chien-Tsung Huang, Chung-Min Li, Shen-Yu Miao and Keh-Yih Su

*Cross-media Event Extraction and Recommendation*
Di Lu, Clare Voss, Fangbo Tao, Xiang Ren, Rachel Guan, Rostyslav Korolov, Tongtao Zhang, Dongang Wang, Hongzhi Li, Taylor Cassidy, Heng Ji, Shih-fu Chang, Jiawei Han, William Wallace, James Hendler, Mei Si and Lance Kaplan

*SODA: Service Oriented Domain Adaptation Architecture for Microblog Categorization*
Himanshu Sharad Bhatt, Sandipan Dandapat, Peddamuthu Balaji, Shourya Roy, Sharmistha Jat and Deepali Semwal

*Lecture Translator - Speech translation framework for simultaneous lecture translation*
Markus Müller, Thai Son Nguyen, Jan Niehues, Eunah Cho, Bastian Krüger, Thanh-Le Ha, Kevin Kilgour, Matthias Sperber, Mohammed Mediani, Sebastian Stüker and Alex Waibel

*Zara The Supergirl: An Empathetic Personality Recognition System*
Pascale Fung, Anik Dey, Farhad Bin Siddique, Ruixi Lin, Yang Yang, Yan Wan and Ho Yin Ricky Chan

*Kathaa: A Visual Programming Framework for NLP Applications*
Sharada Prasanna Mohanty, Nehal J Wani, Manish Srivastava and Dipti Misra Sharma

*“Why Should I Trust You?”: Explaining the Predictions of Any Classifier*
Marco Ribeiro, Sameer Singh and Carlos Guestrin